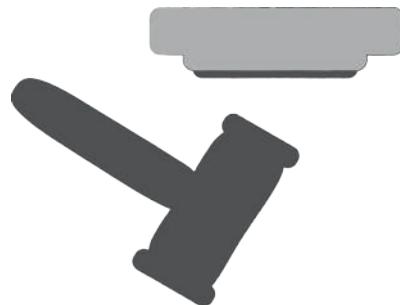


የኢትዮጵያ
የስራ የስራ ስራ
የስራ የስራ ስራ



መንግሥት
የስራ የስራ ስራ



የኢትዮጵያ
የስራ የስራ ስራ
የስራ የስራ ስራ



የስራ የስራ
የስራ የስራ

رسالة حقوق للأطفال، موضحة لأمهاتهم، آباءهم أو أوصيائهم
القانونيين

تعرف على حقوق طفلك!

إذا كانوا رهن الاحتجاز السابق للمحاكمة



إذا اشتبهت السلطات
القانونية أو اعتقدت
أن طفلك قد ارتكب
جريمة وقررت أنه
يجب عليه أن يكون
رهن الاحتجاز السابق
للمحاكمة، فيحق
لطفلك أن يحصل على
معلومات واضحة
ومفصلة عن حقوقه.
يمكنك مساعدة طفلك

سيشرح لك المنشور التالي
هذه الحقوق

የኢትዮጵያ
የስራ የስራ ስራ
የስራ የስራ ስራ

ክናንቸል ተቋርጓል ተቋርጓል



የኢትዮጵያ
የስራ የስራ ስራ

የስራ የስራ
የስራ የስራ

ክናንቸል ተቋርጓል ተቋርጓል

የኢትዮጵያ
የስራ የስራ ስራ

የኢትዮጵያ
የስራ የስራ ስራ

ክናንቸል ተቋርጓል ተቋርጓል



تعرف على حقوق طفلك!

إذا كانوا رهن الاحتجاز السابق للمحاكمة



يتمويل مشاركتك
من طرف برنامج العدالة للاتحاد الأوروبي

تم تأليف هذا المنشور في إطار المشروع:

Child-Friendly JT

حق القاصرين على الحصول على المعلومات، الترجمة التحريرية والشفوية في الإجراءات
الجنائية: تطوير أدوات ملائمة للأطفال

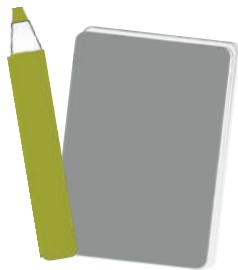
JUST-AG-2016-06-760674

يمثل محتوى هذا المنشور آراء المؤلفين فقط ومسؤوليتهم وحدهم. لا تقبل المفروضة الأوروبية
أي مسؤولية عن استخدام المعلومات التي تحتويها.



4 الحق في التعليم والتدريب

لطفلك الحق في تلقي التعليم والتدريب وفقاً لاحتياجاته.



5 الحق في حياة أسرية

يجب أن يكون لطفلك الحق في الحفاظ على اتصال منتظم مع آبائه، عائلته وأصدقائه من خلال الزيارات والمراسلات.

في بعض الأحيان تكون هناك استثناءات: عندما لا يكون ذلك في مصلحة طفلك أو عندما يخل ذلك بالإجراءات الجنائية.



6 الحق في المشاركة في البرامج

لطفلك الحق في المشاركة في البرامج التي تعزّز تتميمته.

7 الحق في حرية الدين أو المعتقدات

لطفلك الحق في أن يُحترم دينه ومعتقداته.

8 الحق لوالدته، والده، أو الوصي القانوني في الحصول على المعلومات

يحق لطفلك أن تحصل على المعلومات نفسها التي حصل عليها من قبل الأشخاص الذين يعملون في المكان الذي يحتجزونه فيه. على سبيل المثال، يجب أن تكون على علم بحقوقه والتزاماته، عن حالته الصحية، وما إلى ذلك.

في بعض الحالات، ليس من مصلحة طفلك أن تكون على علم بذلك. في هذه الحالات، يمكنه أن يطلب إبلاغ شخص بالغ آخر. يجب قبول هذا الشخص البالغ من قبل السلطة.

استثناء آخر هو عندما يتم الإخلال بالإجراءات الجنائية.



9 الحق في تقييم فردي

لطفلك الحق في تقييم فردي. سيسأله المهنيون عن أسرته، صداقاته، دراسته، وما إلى ذلك.

يعمل هذا التقييم على معرفة احتياجاتاته و المساعدة في اتخاذ قرارات أو تدابير مناسبة له (علاج، دورات تدريبية، ورش عمل، وما إلى ذلك).

10 الحق في الاستئناف

إذا كان طفلك يعتقد أن حقوقه لا تُحترم، فيمكن له تقديم شكوى إلى السلطات القانونية.

11 الحق في أن يوضع في مكان منفصل عن المحتجزين بالبالغين

خلال فترة الاحتجاز السابقة للمحاكمة، يحق لطفلك ألا يوضع مع المحتجزين بالبالغين.

في بعض الأحيان هناك استثناءات، ولكن هذه يجب أن تضمن سلامته.